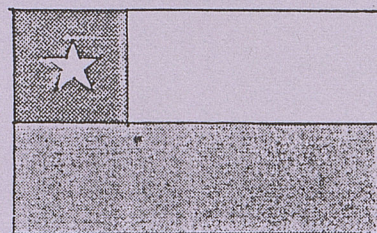


TELEX -



ASSOCIATION LOI DU

1er JUILLET 1901

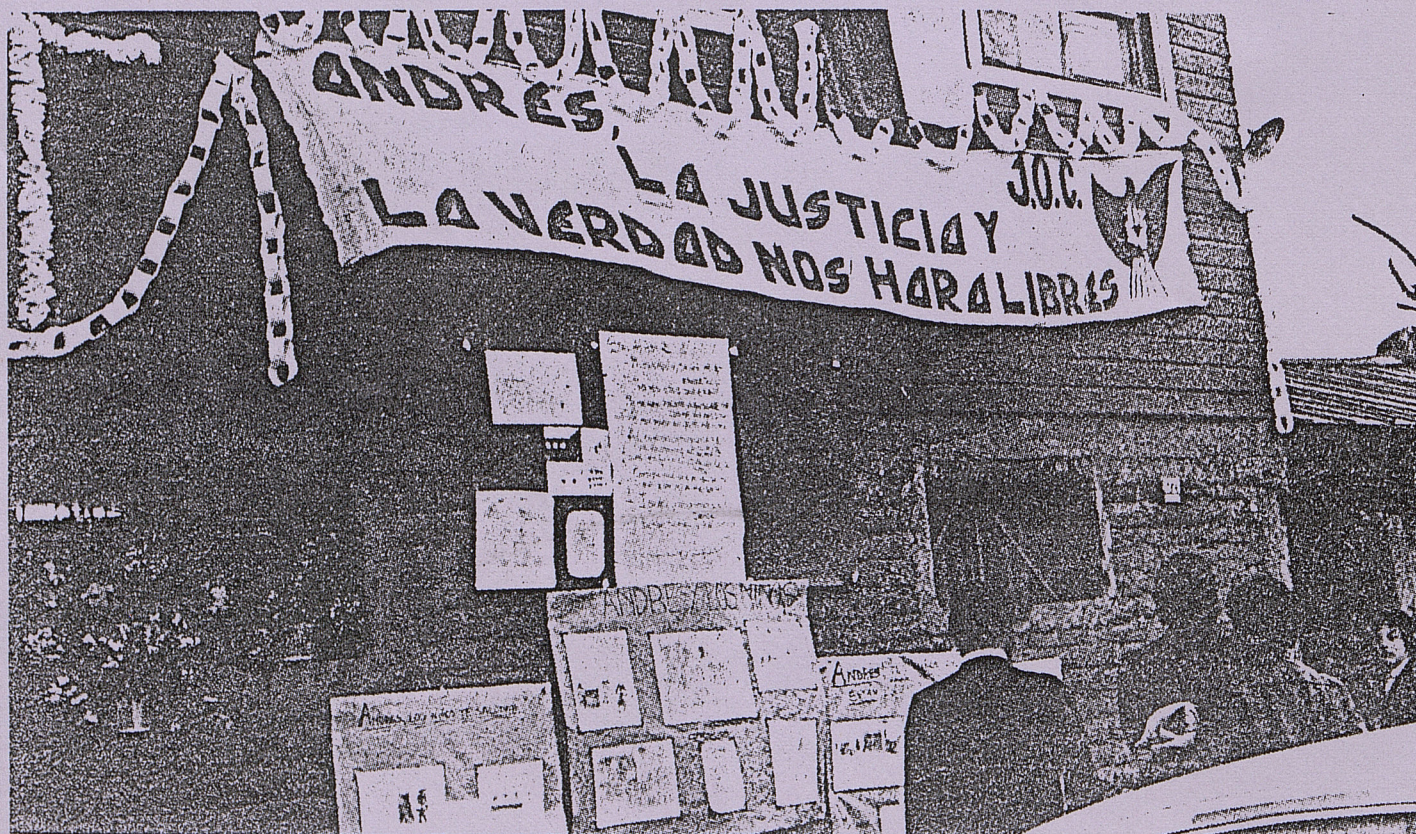
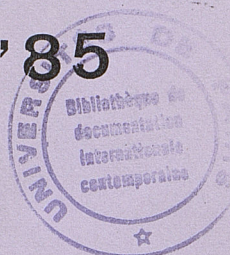
1, rue MONTMARTRE

75001 PARIS

CHILE

PARIS, 1-30 ° NOVEMBRE '85

N°61-62



40P. 11976



NOVIEMBRE 1985.

REPRESION-MUERTE.

De acuerdo a los testimonios entregados por familiares directos de las víctimas fatales de la Jornada del 4 de septiembre, los asesinos, la metodología empleada y la campaña de distorsión y falsedad de los hechos reales, es similar, según lo precisa la revista Análisis.

En la mayoría de los casos, los familiares interpusieron querrela criminal inculcando a personal uniformado o civiles que se movilizan en vehículos sin patente de ser los autores de las muertes.

Marisol Vera Linares (estudiante, 22 años); versión oficial : "Confuso incidente cerca de un grupo de manifestantes que rodeaban una barricada en Quinta Normal. Disparos salieron de una camioneta que pasaba por el lugar".

"Mi hija había salido de la casa a arreglar una plancha. No había problemas en ese momento. A los pocos minutos se apagaron las luces. Se sintieron unos balazos. Llegó un primo a avisarme que algo había pasado", contó Olga Linares, madre de la joven. Ella corrió hasta la esquina de su casa donde carabineros le impidió el paso. "Yo igual me acerqué y vi el cuerpo de mi hija. La gente vio que ella venía caminando tranquilamente y de repente apareció una camioneta C-10 de color blanco. Había civiles y otro testigo me dijo que él vio también personal del ejército. Dispararon contra el grupo de gente y cayó mi hija. La camioneta tenía unos focos dirigidos que encandilaron a las personas, porque estaba a oscuras".

Julio Suazo Sandoval (23 años, artesano. Murió en Villa Santa Cecilia, La Florida). Versión oficial : "Desconocidos que se movilizaban en un auto negro dispararon contra manifestantes apostados en una barricada". "Mi cuñado había salido con mi padre a comprar cigarros. Venían de vuelta por calle Colombia cuando irrumpió en el callejón una micro de carabineros. A pocos metros venía un auto blanco o gris marca "Toyota Corona" con cuatro hombres dentro. Prendieron unos focos dirigidos y mi cuñado se acercó al vehículo con los brazos en alto. Cuando estaba a unos 15 metros, le dispararon a quemarropa. Después el auto dio vuelta en "U" y salió del callejón. Mi cuñado murió en brazos de mi padre. En ese momento no había ni manifestantes, ni barricadas, ni nada, todo estaba tranquilo", contó a la revista análisis Pedro Galas.

Gregorio Zabala López (29 años, obrero del POJH). Versión oficial : "Carabineros tomó fotos de los manifestantes. En una de esas fotos, aparece el muerto enarbolando una bandera del MIR".

"Es una mentira, mi hijo se había separado de mí hacía cinco minutos. Nosotros estábamos resguardando nuestro negocio y se inició un saqueo en la panadería de la esquina. Llegaron los carabineros en una micro disparando y desde dentro de la panadería también se sintieron los disparos. Mi hijo salió a mirar y ahí fue cuando le dieron. El estaba de paso en Santiago, había venido a verme con su esposa y mi nieta. Ellos viven en la Octava Región. El siempre fue una persona tranquila y es falso que participó en el saqueo", señaló Leticia López, madre de la víctima.

Daniel Aranda Saavedra (23 años, trabajador del POJH, murió en calle México y avenida La Feria). Versión oficial : "Falleció cuando efectivos de la FACH dispararon armas para repeler una turba enardecida".

"Mi hermano salió a la entrada del pasaje donde vivía en la Población Lo Sierra. Un helicóptero descendió al interior de una fábrica de asfalto que está vacía. Se bajaron seis militares de la FACH armados y comenzaron a disparar contra la gente que estaba cerca. Mi hermano se quedó mirando y no corrió. Fue impactado por un balazo en el pecho", señala la querrela interpuesta por los familiares de Daniel Aranda. En el escrito se da cuenta que al día siguiente personal de carabineros se hizo presente en el hogar de la víctima con un papel donde se señalaba que el trabajador del POJH participaba en una manifestación al momento de caer muerto...

CHILE-MANIFESTACION.

El 1° de noviembre la policía disolvió la marcha pacífica de varios centenares de mujeres en un barrios residencial de Santiago. Al menos 15 manifestantes fueron detenidas.

La protesta fue organizada por la Organización de Mujeres en Defensa de la Vida, Paz y Justicia, que reúne a varias agrupaciones femeninas de diversas tendencias políticas.

El 6 de noviembre la Protesta de 48 horas organizada por la Oposición chilena contra el régimen de Pinochet comenzó el 5 con la colocación de barricadas por parte de los manifestantes en Santiago, Valparaíso, y la explosión de 17 bombas durante la noche del lunes al martes en varias localidades del país.

La Protesta apoyada por el CNT, la Confederación de Estudiantes de Chile y la Federación de Colegios Profesionales Universitarios tiene como finalidad exigir al gobierno la liberación de 6 dirigentes sindicales detenidos desde el 4 de septiembre.

Los dirigentes encarcelados celebraron ayer su sexto día de huelga de hambre indefinida por exigir su liberación, ya que no reconocen su culpa al convocar una manifestación pacífica que degeneró posteriormente en actos violentos, realizados en su mayoría por desconocidos que viajaban en automóvil sin patente.

Mientras tanto, en los principales puertos del país los obreros portuarios cumplieron 5 días de huelga apoyados por los camioneros.

En Antofagasta los camioneros declararon una huelga que, según los dirigentes nacionales de los transportistas, cuenta con el apoyo de todo el gremio camionero del país.

Ocho personas fueron detenidas durante la noche del lunes en Santiago, cuando distribuían panfletos en los que se anunciaba las jornadas de Protesta.

El 7 de noviembre : 34 heridos durante las Protestas.

Un total de 34 personas resultaron heridas y otras 200 fueron detenidas el martes.

Centenares de soldados patrullaron por la noche las calles de Santiago, a oscuras tras los atentados contra instalaciones eléctricas de los que se ha responsabilizado el FPMR.

8 de noviembre: 4 muertos, 20 heridos, 500 detenidos fue el resultado de la represión policial y militar contra las protestas organizadas por la Oposición.

En Universidades y barrios periféricos de Santiago y provincias el ambiente fue de huelga general : el comercio estuvo cerrado, los transportes apenas funcionaron, las barricadas obstaculizaron la circulación y los estudiantes pidieron la renuncia de Pinochet.

Mercedes Ulloa, de 21 años, fue abatida por un disparo efectuado por desconocidos desde una camioneta cuando caminaba en la Comuna de Pudahuel.

El mecánico, Erwin Iturra, de 21 años, resultó muerto también en la capital por disparos que efectuó una patrulla militar para disolver la manifestación.

El comerciante, Hector Peñailillo, de 40 años, murió al ser alcanzado por un disparo en el torax en el curso de los disturbios registrados en el centro de Santiago.

José Norambuena, de 23 años, falleció víctima de disparos que recibió en la cabeza y en el torax en los incidentes ocurridos en el Norte de Santiago.

9 de noviembre : Pinochet reemplazó el jueves al representante del Ejército de Tierra en la Junta de Gobierno, por discrepancias en torno al proceso de transición a la democracia, lo que fue visto como una muestra de las crecientes dificultades a que se enfrenta la dictadura para mantener el poder absoluto.

El general César Raúl Benavides, un hombre que había manifestado en círculos reservados su posición favorable al diálogo con la Oposición moderada, fue reemplazado por el general Julio Canessa, hasta hace unos días vicecomandante en jefe del Ejército, y uno de los hombres más cercanos y leales al general Pinochet.

23 de noviembre : Medio millón de manifestantes pidieron el fin de la dictadura de Pinochet.

La Oposición realizó el jueves en Santiago su mayor concentración pública de los últimos años para exigir un pronto retorno a la democracia y el término de la dictadura.

La multitud fue calculada en más de medio millón de personas que se congregaron en el Parque O'Higgins.

El acto fue autorizado por el gobierno luego de intensas negociaciones entre la AD.

Es la primera concentración pública de este tipo desde que una multitud similar se reunió en el mismo lugar hace dos años.

La concentración transformó la tarde del jueves en un día de fiesta, con miles de grupos, familias y organizaciones sociales, acudiendo al lugar provistos de pancartas y coreando el estribillo "Y va a caer.. Y va a caer..."

Asistieron los partidos firmantes del Acuerdo Nacional.

También participaron los Partidos Comunista, Socialista y MIR que forman el MDP.

También se vieron pancartas del FPMR.

26 de noviembre : Manuscritos del libro que relata la vida y el trabajo del cura André Jarlan, asesinado en 1984, desaparecieron misteriosamente de la imprenta chilena que tenía a cargo la edición.

Según el autor, la periodista Patricia Verdugo, quien recibió durante su investigación varias amenazas anónimas, este robo no compromete la salida del libro intitulado "André de La Victoria", porque ya una primera edición había aparecido.

Según la casa de imprenta, "sería un delito cometido con una intención política".

El libro de Patricia Verdugo relata la obra de Jarlan, originario de Rodez (centro de Francia), perteneciente a la orden de los "Oblats", quien llegó a Chile en 1983.

Patricia Verdugo dedicó su libro "a los pobladores de La Victoria y a todos los curas católicos que viven y predicán el evangelio entre los pobres de Chile".

27 de noviembre : Los 20 dirigentes sindicales portuarios en huelga, que ocupaban desde el miércoles la sede de la OIT y las embajadas de Perú, Venezuela e Italia en Santiago terminaron su acción.

Cinco otros dirigentes que habían ocupado la embajada de Argentina durante una hora también pusieron fin a su acción.

Esta acción tenía por motivo llamar la atención internacional sobre la situación de los obreros portuarios chilenos en huelga desde 29 días. La huelga tuvo lugar sobretodo en Valparaíso donde 1.500 obreros trabajan.

27 de noviembre : En sólo 24 horas se registraron en diversas ciudades de Chile 28 atentados con el saldo de trece heridos y daños materiales importantes.

El hecho más importante, ya que dejó lesionados, se concretó en Talcahuano, principal puerto militar del país.

Una bomba que detonó frente a la Sede del Banco del Estado hirió a 11 transeuntes, uno de ellos Hector Sagorie, de carácter grave.

En Santiago, los artefactos explosivos dañaron sedes bancarias, oficinas públicas y residencias privadas; estalló también un auto-bomba en un costado de la escuela militar, mientras que tres omnibus fueron incendiados completamente, dos de ellos en el sector céntrico de la capital.

En estos sucesos dos personas resultaron con heridas leves.

En Santiago, los efectivos de seguridad desactivaron además cargas explosivas colocadas en dos sucursales bancarias y una en la embajada de Sudáfrica.

En Valparaíso y Viña del Mar, una serie de bombas causó daños en instalaciones eléctricas, en la sede de la municipalidad y en unidades de transporte.

En Concepción, tercera ciudad en importancia, los atentados en dependencias fiscales y policiales donde funcionan una cooperativa y el casino de suboficiales de carabineros.

En La Serena, las bombas afectaron vehículos de transporte colectivo.

En tanto cargas explosivas dañaron instalaciones eléctricas del ferrocarril que une el centro con el sur del país y el tráfico quedó interrumpido por cuatro horas.

Una gira de tres días cumplirá a partir de hoy a la zona norte de Chile el general Pinochet.

Visitará las ciudades de Arica, Iquique y Antofagasta.

Se anticipó que durante su permanencia en esa región se reunirá con las instituciones armadas ya que su viaje tiene un carácter predominantemente castrense.

27 de noviembre : Un tribunal civil concedió hoy la libertad bajo fianza a tres sindicalistas detenidos hace dos meses acusados de intentar desestabilizar al gobierno mediante la convocación de protestas.

La Corte de Apelaciones de Santiago ordenó la liberación del presidente de la agrupación laboral opositora CNT, Rodolfo Seguel, y de otros dos dirigentes sindicales, previo pago de una fianza de 10.000 pesos, unos 55 dólares.

Al mismo tiempo, dispuso que otros tres líderes opositores continúen encarcelados, entre ellos Manuel Bustos, vicepresidente del CNT, y José Ruiz di Giorgio, uno de los vicepresidentes del Partido Demócrata Cristiano y máximo líder de los trabajadores del petróleo.

"Tenemos que conseguir lo que tantas veces reclamó la Iglesia: la Paz, la Paz y la Paz", declaró Seguel cerca de la cárcel.

Si el gobierno militar "quiere recibir al Papa en un clima de paz, de tranquilidad y armonía, por lo menos tiene que demostrar con un gesto de comprensión hacia el pueblo chileno", añadió.

"Haremos lo posible para conseguir la liberación de los demás sindicalistas encarcelados", concluyó.

Después de estas declaraciones, Seguel caminó hasta la sede de la Confederación de los Trabajadores del Cobre, donde tomará de nuevo el cargo de Presidente.

Junto con Seguel, Arturo Martínez, representante de los trabajadores del libro, y Eduardo Valencia, dirigente de la Coordinadora Metropolitana de Pobladores, también fueron liberados.

"Tenemos las manos limpias, como cuando entramos aquí", declaró Seguel a los periodistas, mientras centenares de manifestantes gritaban "Rodolfo el pueblo está contigo" y varios automovilistas tocaban sus bocinas.

"La cabeza alta seguiremos cumpliendo nuestra misión y repitiendo que nuestro país debe convertirse rápido en una Democracia", concluyó el dirigente.

29 de noviembre : FPMR reivindica el atentado que destruyó el puente La Rotonda, en la carretera que une Santiago a Valparaíso.

En diversas llamadas telefónicas a agencias de prensa, una voz anónima declaró que, con este atentado, el FPMR quería manifestar su apoyo a los 1.500 obreros portuarios en huelga desde un mes en el Puerto de Valparaíso, y "bloquear el puerto".

La voz precisó que los autores del atentado habían colocado cinco cargas de dinamita debajo del puente, situado en el sector de Casablanca, con el fin de provocar su destrucción.

Después del atentado el tráfico fue orientado por otras carreteras, precisa la versión oficial.